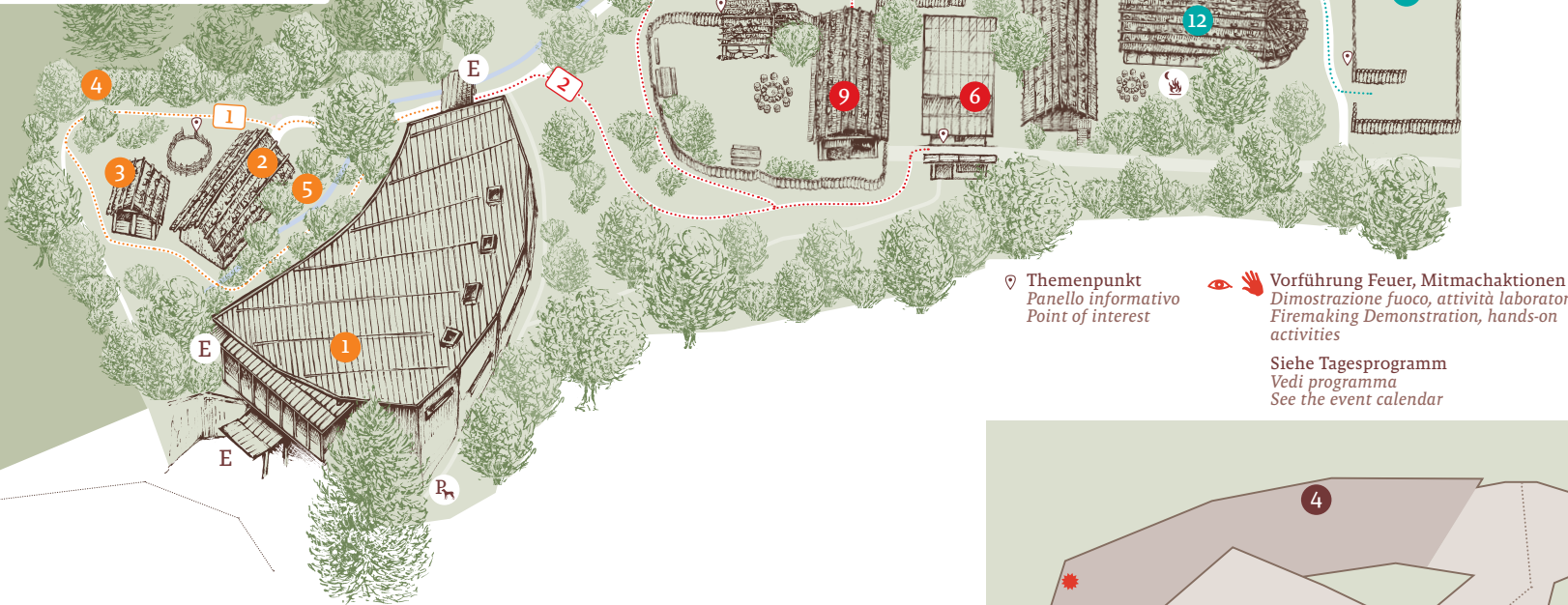


- 1 Besucherzentrum  
Centro visitatori  
Visitor's centre
- 2 3 Hausgruppe Alpentäler  
Villaggio Valli Alpine  
Houses Alpine Valleys  
Villanders-Plunacker  
Villanuova sul Clisi-  
Monte Covolo
- 4 Fernrohr  
Cannocchiale  
Sightseeing telescope
- 5 Baumlehrpfad  
Percorso naturalistico  
Tree learning path



- 2 6 Holzbau heute  
Vivere con il legno oggi  
Living with wood today
- 7 8 Hausgruppe Nördliches Alpen-  
vorland  
Villaggio Prealpi Settentrionali  
Houses North Alpine Foreland  
Alleshausen-Grundwiesen  
Arbon-Bleiche 3
- 9 Besucherwerkstatt  
Area laboratori  
Workshop area

- 3 10 Einbaum-Steg  
Pontile monossile  
Canoe stop
- 11 Bogenschießstand  
Area tiro con l'arco  
Archery area
- 12 13 Hausgruppe Poebene  
Villaggio Pianura del Po  
Houses Po Plain  
Parma-Via Guidorossi  
Brescia-San Polo
- 14 Große Feuerstelle  
Foculare grande  
Main fire place
- Areal Erlebnistage  
Area giornate neolitiche  
Area adventure days
- 3 Bei Bodennässe geschlossen  
Chiuso in caso di terreno e sentieri  
bagnati  
Closed in case of wet soil and paths

Themenpunkt  
Pannello informativo  
Point of interest

Vorführung Feuer, Mitmachaktionen  
Dimostrazione fuoco, attività laboratoriali  
Firemaking Demonstration, hands-on  
activities

Siehe Tagesprogramm  
Vedi programma  
See the event calendar

**Der archeoParc Schnalstal** ist ein vereinsgeführtes archäologisches Freilichtmuseum mit Besucherzentrum. Unter der Kulisse der Fundstelle von Ötzi erzählen Ausstellungen über seine Entdeckung und wie er hier vor 5.300 Jahren lebte. Orientieren Sie sich bei Ihrem Besuch an diesem Plan und am Tagesprogramm auf den Anzeigen. Sprechen Sie uns an, wenn Sie Fragen haben!

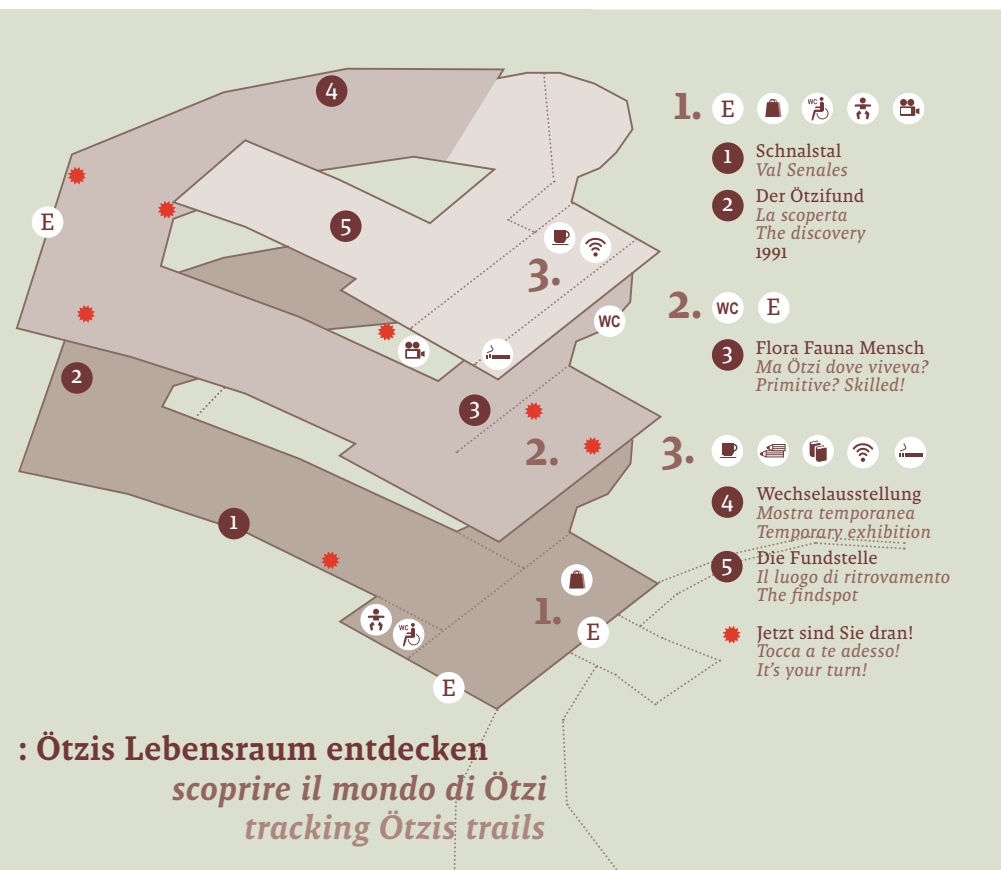
**L'archeoParc Val Senales** è un museo archeologico didattico all'aperto gestito da un'apposita associazione. Sotto la cornice del Giogo di Tisa, luogo di ritrovamento di Ötzi, le nostre mostre raccontano la vita di quest'uomo di 5.300 anni fa e la storia della sua scoperta. Per una migliore organizzazione della visita potete consultare questa mappa e il programma giornaliero esposto sui display. In caso di domande non esitate a rivolgervi al nostro personale!

**The archeoParc Schnal Valley** is an open-air archaeological museum with a visitor center run by an association. Beneath the backdrop of the site where Ötzi was found, the exhibits explain the discovery of Ötzi and how he lived here some 5,300 years ago. You can get oriented with your visit at this map and with the program of the day on the displays. Please let us know if you have any questions.

Besuchsregeln: Begehen mit festen Schuhen und auf eigene Gefahr. Auf den Wegen bleiben. Vor dem Anfassen von Gegenständen Anleitung einholen. Zum Fotografieren oder Filmen Einverständnis klären. Notfälle umgehend melden.

Regole per i visitatori: La visita dell'area si svolge a proprio rischio; si raccomanda l'uso di calzature solide. Rimane sui sentieri. Prima di maneggiare gli oggetti, leggere le istruzioni. Verificare eventuali limitazioni all'effettuazione di fotografie e filmati. Segnalare immediatamente eventuali guasti o emergenze.

Visit Rules: Entry is at your own risk. Sturdy shoes are necessary. Stay on the paths. Listen to instructions before touching any objects. Be sure you have permission before taking photos or making videos. Report any emergencies immediately.



**: Ötzis Lebensraum entdecken**  
scoprire il mondo di Ötzi  
tracking Ötzi's trails

- 1. E
- 1 Schnalstal  
Val Senales
- 2 Der Ötzifund  
La scoperta  
The discovery  
1991
- 2. WC E
- 3 Flora Fauna Mensch  
Ma Ötzi dove viveva?  
Primitive? Skilled!
- 3.
- 4 Wechsausstellung  
Mostra temporanea  
Temporary exhibition
- 5 Die Fundstelle  
Il luogo di ritrovamento  
The findspot
- Jetzt sind Sie dran!  
Tocca a te adesso!  
It's your turn!